



# THE DAYBREAK.

"Wankantanhan Anpao kin hiyounhipi."—Luke i:78.

VOL. XII.

MADISON, S. D., APRIL, 1896.

NO. 11.

Grass Creek-St. Mary's Station.

ANPAO KIN: Kola, woyake cixi kte lo; tka, icin, nixnala maka owancaya eyanpaha oyakihi Lelomniciyela wan unyulapi, yunkan lehanl piunkiyapi yunkan ake tokatakiya Wakantanka etkiya blihecapi kta ca oitancan unpi kte cin hana wicungluxtanpi. Omniciye opapi 1896, he anpetu kin oxtan iyayin, na sin ho waxte on napeciyuzape lo, nitakin ataya wikcemna yamni sanpa topapi ye lo. Ho, henakecapi; yunkan icunhan lecel woawacin bluha; maka sito-

Wan, kola, ahitonwanpi ye! Wan, kaaiyakapteya wan el ogna ilalapi qon hel ogna unhiyupi kte con, wan kuya ena rcin naxlulxlul unrpayahapi, na "Hiyupi ye!" eya unceyahanpi, ca wana ho unkagitapila rcake lo. Hecel wana kitan rcin unkiyahanpi, yunkan leyalaka kaaiyakapteya qon ena rcin hanpala qon okinaunkiblazapi, hecel wana unkiyahanpi na tokatakiya etonwe rcin unkinapapi, yunkan canku wan ogna tokel huicuka aya wanwicunyakapi. Hecel ogna unkiyayapi kte con leyalaka onkeela ota xka hecel aya hunxe ca hanpala kin unglagegepi xni cauke unaitakuyepi aye con ekta etonwe rcin unkiyayapi kte seca kex siha kin onkcela onaunksaksapi, ca hecel ye xni rcin unkiciktepe lo. Hececa exa inibanxni Wakantanka etkiya onxiunkiciyapi. Yunkan lehanl kitanla unyuwaxakape lo. Heon wowiyuxkin ojula mankin na ociciyakape lo. Ho, hecel, mitakolapi, peta ile kin ohan wowaxi econqonpi, canke tuktektel unxpanpi canna igluxnaxna wowaxi econqonpi. Ho, hecel wowaxi econqonpi exa Wakantanka tehan rcin ounkjyapi xni; yunkan lehanl wana koxkalaka wanjigji Wakantanka wookarnige wicaqu. Ho, letan tokatakiya Wakantanka tawipe kir gluha okicize econgonpi kta iyececa. Hekta qon heban wanjini rein waunkitapi xni canke napatakiciyus mayalyal iyaya unkupi; yunkan hecel on taku xica on ohiunyanpi kte xni iyecel wana tipi unkitawapi kin wicaxa wanyakapi kin iyokipipi

wanlakapi kin unkikiciyuxkin po!

kta iyecel tanyan unglahin-

Nellie Oye Taninwin.

cilakin kte lo. Wikoxkalaka wan waxte xkin na ikikcu. Ho, hecela awacanmi. ca lecala te, lo. Wikoxkalaka kin he Ho, Anpao Kin tona koloyayapi kin oyawaniyetu wikcemna ehanl miniakaxtah- sin le wanlakapi kta wacin na on blapi, na hetanhan tahenakiya waniyetu tanin. Ho, hecel wanlakapi kin wokiwikcemna tka ciye Wakan kin ognaye rcin igluha na Ho, wana henala epin kte cin heon tona. ecel marpiyatakiya iyaye. March 6th, Okolakiciye Wakan el oyapapi kin oyatancan qon he he hanhepi kin ataya wan- kuyepi wanji iyotan onxike cin he miye glag unyankapi. Tka, icin, wikoxkala- ye lo. ka kin he lila wacinyepica ca Okolaki-

ohinni Okolaki- kcanpte on unyeksuyapi nin ecanmi,

HENRY PEJUTALUTA.

ohinni unyeksuyapi nin unkecinpi. Ho, henala epin kta. Tona le wanlakapi napeciyuzapi. Nitakola kin mawan-

ALLEN IRON SHELL, Wikuwapi.

Manderson, S. D., March 4, 1896.— Rev. W. J. Cleveland, kola, Anpao Kin wowapi waku na yuotanin waxi yunkan ecamicon xni ye lo. Yunkan kakel awableze lo; lel oyanke kin ix eya wicaxa han lecel woawacin bluha; maka sitomniyan mitak ola otapi qon, ito,
owicawakiyakin na Wakantanka etkiya
woawacin unkiciyuhapi kin hecel kitanla wowaxake unyuhapi kta ecanmi. kin he lecel eciyapi Nellie Oye Taninwin

oyanke lel mixnala tanyan un micila ye lo kola, yunkan wicoran waxte yaotanin waxi, na wecicajuju wexan ecamicon xni ye lo. Ho, hetan on le ehake cicu we lo. Ho, kola, le iyacu kin namaron wacin yo, tokexa onamayaron kte lo. Iyapi waxtexte hena tokayakiye xni on kola toka ota wociciyake xni ye lo. Hena'a epin kte lo. Cantewaxteya napeciyuze lo, nitakola.

FAST THUNDER.

St. John's Koxka Omniciye. Anpao Kin: Ake taku wanji yaotanin cixi kte. March 26 en St. John Koyką-One olyokia ajnkiyajn. Koxka Omniciye kin he woope nonpa yuha xkan, wana waniyetu wikcemna nom ikayena. Woope tokaheyakin, wicoran wakan okiyapi kta; inonpa kin, maka wicoran kin en okiciyapi kte. Ho, unkan maka wicoran toope kin he ayuxtanpi kte qa Christ tokiconz ; kin token waxake kțe cin hecena opatapi kta e Tipiwakan en ecena econpi kta, hecen Okodakiciye Wakan kin etanhan wicaxa nunipi king hen iwicaknipi kta: Wicacaje wikcemna noupa kin dena owasin token okihika Okodakiciye wakan kin en rtanipi kte. Nakun womna nom yuhapi; Wotanin Waxte on, wayazanka okiyapi kta on. Ho, he-

THOS. W. HOFFMAN.

Marton, Minn -St. Cornelia's Church.

ANPAO KIN: St. Cornelia's church en unyakonpi kin mitanka, Miss Emily Wabasha, ta. Qa he wi tom hehanyan woyazan yu.

he qa March 15th, 1896, ekta, 8 ape sam hanke hehan wankan epazo, qa iyohakam oniya kin atanin xni. Unkan mattheos 5 qa oehde 8, "Tona cante en ecepidan kin

AGNES L. WABASHA. Yankton Agency esta, Church of the Holy Name Winyan Omniciye apikiyapi qa Wakantanka tamaga kin ed wowaxi econpi kta e oitancan unpi kte cin wica-karnigapi. Maka owancaya unpi kin. wowa inye nitawapi kin on unyeksuya-

LUCY STINGER.



tapi. Yunkan, mitakuyepi, tona le Mato Ite Wanagi cunwintku. Ho, he otokaheya waonspeiciciye omniciye ica- he otoazi etanhan lecel waawacanmi; lila cante-Ho, wana henala epin kta; hecel eya maxica, yunkan Wakantanka maka kin winorcala ca woxpila se wociciyakape akanl taku kage cin hena su yukan, ca lo. Ho, hecetu kta ca cantewaxteya epin kte qeyax micante kin ataya xin xni. Ho. hecel waxte xni ca eyax wowiyuxkin ojula napecigluzape lo. Nitayuxkin ojula napecigluzape lo. Nita- kin he on etanhan iye tancan kin tepikuyepi wanji maka akanl onxiicila qon caxni koyakin kte cin he awacanmi ga tipila wan el wowiyuxkin unyuhapi. yunkan ake lila cantemawaxte, Ho, hecel unkitzkuyepi Christian yaun-Mr. Chas. Puke (Taxunke Hin Waxte.) na iye wana marpiyata wiconi pi kin, le nayaronpi na wocekiye ehapi owihanke wanica ekta iyaye. Maka kin can unyeksuyapi uncinpi on onaronci-Anpao Kin: Mitakola, tohanni wa- el wowartani egna unqupi, tka iye wana yapi. Ciye wicunyanpi wanjina unkicixixni tka lehanl iyapi kin lena omiye- wowartani etanhan Wakantanka kiyu- yopeyapi un xni on waunxakapi xni on pi kte napeunniyuzape.

gapi, na wana lehanl 65 henakecapi. Na Winyan Omniciye 38 henakeca tanpi xkanpi. Ho, wana anpetu woki mas day el wicaxa 119 henakeca canka-

#### ANPAO KIN.

Anpao Kin wi iyohina, wiyawapi anpetu tokaheya aca, mazaakdirpeyapi.
Wi XAKPE on kapi, qa wi iyohina akezaptan (15) aokpani xni, ptayena partapi, wicacaje wanjina ekta hiyukiyapi kta cinpi kinhan, icupi kin iyohina kaxpapi wanji (10c) on kajujupi kta.
Wi XAKPE on kapi, qa wi iyohina wanjina icupi kta cinpi kin, kaxpapi wanji sanm okise (15c) on kajujupi kta.

kta cinpi km, kasırı kajujupi kta. İcupi xni itokab kdajujupi kta. İcupi xni itokab kdajujupi kta.

Wowapi askabyapi mazaxana wanji qaix nonpa owapi kin, mazaska eekiya, on Anpao Kin opeton okihipi kia Opetonpi kta wowapi hiyukiyapi qaix ed taku oyakapi kta cinpi qa hiyukiyapi ca, wowapi ojuha akand deced owapi kta:—Rev. W. J. Cleveland, Madison, S. D.

### Yawaxteya Cajeyatapi Wowapi Wan

ANPAO KIN icikoyagunyanpi qa wicoran waxte econ iyounpaxtakapi kta wookini yuha. Okodakiciye-wakan opapi t ka abebeya tipi kin, hena iyotan taokiye waxte heca kta. Bixop wann kin eciyatanhan, taku ecamon onxpaxpa oyakapi qa taku bduotanin kta wacin kin hena owasin, qa Tipiwakan iyaza omawani woyakapi kin hena, qa nakun Okodakiciye-wakan kin wotanin tawa toktokeca ed kagapi kta. Oyate unkitawapi kin owasin ANPAO Kin icupi qa sanm wicaxa tokeca wicaqupi nin ecanmi. W. H. Hare, Yewicaxipi Bixop.

#### Wotanin-waxte Ayapi On Wucekiye.

Anpetu iyohi wicokaya he cin ehan heyapi kta:
Wanikiya waxte isto wacantkiya nitawa kdugad, canicipawega akan otkeyahan yaun tka qon, maka akan wicaxa unpi kin owasin Niye ekta etonwanpi qa niwicayapi nunwe. Amen.
Winyan Omniciye oekde onspeiciciyapi kte cin he dee:

### Okolakiciye Wakan Woyaka Tawa Aoptelya Kagapi.

### WICOWOYAKE XV.

OKOLAKICIYE YUKINUKANPI ETANHAN WAYUECETUPI KIN HEHANYAN. ZUYAPI -XINA SAPA EAKU YUXNAPI-TAKU TO-KAR KAGAPI NA TAKU IYEYAPI-FEUDAL WICORAN KUL YE.

Omaka. A. D.

1096. Tokeya zuya yapi.

1118. Knight Templar akicita owe kagapi.

1146. Inonpa zuya yapi.

1170. Thomas-a-Becket te.

1189. Iyamni zuva yapi.

1209. Albigense ihangwicayapi kta kuwapi.

1217. Itopa zuya yapi.

1223. Franciscan owe kin kagapi.

1228. Izaptan zuya yapi.

1248. Ixakpe zuya yapi.

Izakowin zuya yapi. 1270. 1294. Roger Bacon eciyapi tonpi.

1348. Mazakan tanka tokeya unpi.

1383. Wicliff Wowapi Wakan ieska kaga.

1452. Agliheya wowapi kagapi tokar kagapi.

1483. Luther eciyapi tonpi.

1492. Milahanska makoce iyeyapi.

v icowoyake oxpaye ehake unkoyakapi kin he, he waniyetu wanji se unkiyacinpi. Oxpaye nakaha cajeunyatapi kte cin he wetu se unkiyacinpi kta. Eya anpetu maxte na owaxteca rca iyececa xni, tka anpetu hanke owaxteca, na hanke oxiceca, wasu na waspanla, anpetu kitanna hanska, hanhepi p ecela aya pi. Anpetu wanji icunhan wicaxa opahaca, na tokxa bloketu kta ce yutanin heca unkapi. Maka akan woyakapi kin oxpaye ota, tka omaka opawinge tom iwanunyakapi kte cin el taku tanka rca. Lakax icunhan wayutokecapi, yuaglapxinyanpi, wowiyukcan teca wanna heca ota.

Itokab oxpaye el taku iyotan tanin unpazopi qon lehan iyecel econqunpi kta. Na le oxpaye kin el taku ota cajeyate pica exa, taku zaptan lila tanin пајіп. Tokaheya, ozuye kin. Inonpa, Xua Sapa Okolakiciye kin wowicala yuxice kin. Iyamni, Feudal wicoran wanna kuliyaye. Itopa, taauku tokar kagapi na taku tokeya iyeyapi. Izapian, wicoran na wowlyukcan on wayuecetupi qon.

OZUYE CIN.—Wiyohiyanpata Saracen zuva omaripi na ohivapi gon, oma. canku oyasin el Moslem we kin kaluza. ka opawinge iwikcenma otokaheyawapa Godfrey eciyapi, Bouillon etanhan eton-Jerusalem el hipi. Wapaha tawapi kin we itancankiyapi, na wanna ake Christoyanke wakan el eglepi. Christian na- ian tawayapi. Awanyagwicaxipi otapi icijinpi kta ca Sylvester, Rome el A. D. 998 he ehan Bishop un kin, he tokeya ho wankal icu. "Christ taakicıta kin najin po, na Zion en wicakiza po" eye na wicoie kin lena wiyorpeyata otanin rea. Otokaheya tuweni waayupte xni kex, Christian cante iyohila wocanze na woiyokixica ojula. Ohanketa omaka opawinge wikcemna ihankewapai, hehan Louis IX France etanhan zuya awicaye

wicakiya, na Jesus wicalapi xni kin yapi kta cinpi xni, hecel Saracen kin honiyan—he taku he? Niyate qa nihun wanna Palastine el sutaya najinpi, na hena Palestine ataya tawayapi. Wozutuwewe Christian hecapi on oyanke wakan el hipi, ota xikxicaya wicakuwapi nom tapi iyukcanpi na mazaska woyuha qon azuwicayapi kta ca iyowicapaxtake. ko tokel ayusotapi qon yawapica xni. Wiyorpeyata wicaxa Peter wahokonwicakiya naron najinpi icunhan, iyepi cante okata hingle na lila ile. Icimanipi tokel kakixwicayapi, na wiyohiyanpata wowijica ota yuke na hena gluhapi kta iyececa cajeyata, nahan tuwe otonwe kin (Jerusalem) etanhan ramwicaye na yuskapi kinhan lehan na tokata okanma wan nagipi on iglamnapi kta iwahowica-

Ignuhayela (A. D. 1095) wicota oxkixkeya igluwitayapi. Wicaxa itanean na wicaxa ikceka, timata hipisa na wamanonpisa, na wicota takupika tanin xni mnaiciyapi wiyorpeyatanhan, na wiyohiyanpata ozuya tokeya yapi. Wicaxa gnaxkinyan se 300,000 henakecapi. Wicaxa iyohila maku el naix hiyete akan icipawega xa okage yuhapi. (Heca koyakapi kin on ozuye kin lena Crusade eyapi na tuwa opa qon Crusader cajeyatapi.) Wicota rea kin le iyayapi qon takuni itokab najinpica xni seca, tka iecala wicotapi exa okiwanjipila xni, na owolutaion owe heca ca tanin. Europe opta yapi, qon, minitan wan waihangye tanka heca iyaye. Woohitika, xicaya oranyanpi na woope kicakseya econ iyopta iyayapi, na iyepi etanhan wicota rca ta erpewicayapi. Qeyax iye tohinni otonwe wakan ihunnipi kte xni. Saracen takpe wicahipi qon conala nipi, na Constantinople etanhan yapi kte con Saracen kin hena wata tawapi ihangwicakiyapi. Lila wicota tka hetanhan 20,000 okaptapi na tiyata kipi. Etanhan wanjini kaexa Jerusalem wanyake xni Nahanrein otonwe kin Jesus wicalapi xni kin el unpi na gluhapi.

Lecel waakipapi kin on lila waciniwoxakapi na sam kuwapi kta econka. pinpi ecinpica, tka wi akenonpa xni ecel ake wicota ekta yapi kta icicuwapi. Owe inonpa kin le knight na baron ewicakiyapi yusayapi na akicita karya unpi tokeya qon heca xn'. Europe el akicita tanka oyasin opapi. Wicaxa koktopawinge opawinge xakpe henakecapi tka wowaxi ko yuhapi na topakiya icicagapi.

Itokab akipapi iyececapi, canku ogna wicota tapi, na otonwe opta yapi kin el ota owanji najinpi. Toktokeca Palestine ihunipi xni ecel wokicize ecorp o tapi.

Ohanketa Crusader kin, Turk kin hena itkowicakipapi, Phrigia makoblaye el, na hel ohiyewicaye. Tka locinpi, ipuzapi na wiyokate cin on lila icakijapi. Xunkawakan tawapi kin oyasin tawinge zaptan ipuza tapi keyapi. Oyate toktokeca etanhanpi na wanna liglila akinicapi. Lila icakijapi exa tokatakiya yapi na Antioch takpe inajinpi. Lel wotapi na lila wipiiciyapi kin on ake icakijapi, taku yuhapi xni qon waakipapi iyecel.

Ohanketa Antioch ohiyapi, tka makoxica wan iyawicsrpaye na on wicota tapi. Sam iyopta yapi kte con, kokto opawinge xakpe qon etanhan kokto wikcemna zaptanla okaptapi. Jerusalem atanin qon tokel iyuxkinpi oyagpica xni. Nape yugatapi, canpexka makagle najinpi ho wankan yuzapi na "Jerusalem, Jerusalem, Wakantanka hecetulake" eyapi.

Otonwe kin el yapi kta ca itokab tehan kuwapi, tka ohanketa ohiyapi na xni lakax, Saracen wicakuwa kin itokab najinpi kta okihipi xni. Toktokeca ekta hipi. Ataya xaglogan zuya hipi, waniyetu opawinge nom kayela licunhan, A. D. 1095 etanhan, A. D. 1270 hehanyan. Iyokogna owanji unpi tka ake ignuhayela xkanpi. Tka otokaheya tokel wicotapi kin ohakab hececa xni. A. D. 1270

ye kin hena on wicaxa woyawa tanka Heon makoce wanjigji etanhan oyate ataya yusotapi kinica na okaptapi kin'owasin wowicake rca ee sdodunyanpi hena lila warpanicapi

Moslem wowaxake kin yuhukul iyeya kuwapi kin ozuya kin hena ataya okihi xni, na heon oyate ota awignunipi qon he wonihinciye, tka etanhan taku icage cin heon oyate iyuha anpetu chake hin hehanyan yawaxtepi. Woslolye xni qon yutokan iyeya; na itokab oyate kin el taku owanjila najin yuxkanxkan; hetanhan maka kin piya kicipamnipi; hukuya unpi qon piya najinwicakiya; na hetan han wicaxa wawiyunr na wiyukcanpi; hecel ohanketa taku yuecetupi.

Palestine el oyanke wakan kin hena gluhapi kta xkanpi na okihipi xni qeyax, taku kin le econpi kin on chanketa wowicake takuxni wakanlapi akarpapi qon, naix gnunipi, piya iyeyapi ca kecanunkinpi kta. Wozuye kin le on nawankal iyeyapi xni unkanx, maka kin hecetuwanjica ixtinma rpayin kta, na isanpa wowicakexni wayuxice cin he on agigipi na ohanketa takuyepica xni iyececa kta tka.

Hetanhan tokel iwaxtepi kin wancagna tanin xni; na ehake xuyapi qon, ohakab anpetu ota hehan ablezapi.

# Christian Oranpi. WOONSPE XVIII.

WOONSPE WICCIE-WOVIONIHAN.

Oekde. "Wakanheja kin, nihunkakepi kin taku owasin anawicakigoptan po, he Itancan kin iyokipi." Kolosse, 3:20. W. Woahope izaptan kin eya wo.

A. Niyate qa nihun wicakduonihan wo; heced Wakantanka nitawa Itancan kin, makoce nicu kin ed, nitaanpetu kin hanskin kta.

W. Woahope kin de iyowajapi kin hena tuwepi he?

A. Wakanheja.

W. Wicaduonihan kta iyececa kin hena tuwapi he?

A .- Ate qa ina.

W. Toked hena wicaduonihan kta oyahihi he?

A. Hena anawicawakigoptan kta qa tewicawarida qa owicawakiyin kta iye-

W. Wowapi Wakan kin ed woahope kin de toked cajeyatapi he?

A. "Woahope on taku wahoyapi."

W. Taku wahoyapi kin he tukte e he?

Wiconi hanska.

W. He tuwe e heced wahowicaya he? A. Wakantanka Iye heced wahowi-

W. Niyate qa nihun wicaduonihan kinhan he tuwe e iyokipi he?

A. Itancan kin.



Woiwahoye eyapi kin he on toked ka- okna xkan ecanyakin kta he? pi kin sdodyaya he? Mazaxkanxkan Wicaxa oape ciscina zaptan hehanyan owanjina yuha, nanke cinhan, miniruha owapi wanji xica, wicite owapi waxtexte ojuna cicu kta inyang yawandake cinhan, he cante kin eciciya ehantanhanx, he woiwahoye heca ekta wowartedaxni yukan tanyan sdo-

anawicayakigoptan xni ehantanx, taku kin he nicupi kta iyeniceca he? Wakantanka taku wahowicaya kinhan ohinni eced ecawicakicon he? Ho, Wakantanka taku unkekiyapi kinhan hena kta iyececa. Hokxina nina ciqana wan tka atkuku yuonihan kin on nikiyapi qon he, ito, on ociciyakin kta. Maya wankantuya wan icakda xkata un, unkan unma ecivatanhan mazacanku ocanku kin ikiyena wanka. Atkuku kin hetanhan ikvena ceartonpi wan awanyag xipi, unkan cinca okokipeya najin wankdaka exa ekta yin kta okihi xni; icin, ceartonpi awanyag un qon he ayuxtan qa tokan iyaye cinhan okinni wicaxa ota ed wicaktepi kta naceca. Heced atkuku kin panyanhan hoyekiya qa "Cinkx, makata erpeiciya kud wanka wo" eciya. Unkan hokxina ciscina qon, "He toka e kud wanka mayaxi he?" eya ayupta ecanni he? Hiya, atkuku kin iye hecon xi dakax heceknana kud makata wanka erpeiciya, unkan icand ikuuhana mazacanku canpakmi icikoyagyapi heca wan orankoya edahiyaya exa ni kdicu; tka atkuku toked econxi gon he wancakna anakigoptan xni unkanx

Nakun hokxina wanji, kanipe xni hanska, exa He ohinni Atkuku qa Hunku wicakduonihan tka qon. Hokxina kin He Wanikiya waxte unkitawapi kin, Jesus, Hee. Iye toked un qon nix eya iyeced nikduha kta e yakuwa kta Wakantanka cin. Hecanon kinhan Itancan woyawaxte tawa kin anihin kta, unkan wawicaqupi waxte rca, Wakantanka Iye cinca kin owasin wicaqu kin, wiconi Marpiya Makoce kin ekta, wiconi owihanke wanica kin he kapi, he niye na kun nitawa kta.

### WOONSPE XIX.

WOONSPE WICOIE-WOWARTEDAXNI. Oekde. "Tuwe hunkawanjitku xicekidake cin he tidwicakte kin heca." -I John, 3:15.

W. Woahope ixakpe kin eya wo. A. Tidwicaktepi econon kte xni.

W. Wakantanka woahope tawa kin unkicaksapi hecinhan he sdodyın kta cin kinhan tukted etonwan he?

A. Unkicantepi kin mahed.

W. Canteoyuze kin tukte wanji tidwicaktepi iyececa he?

A. Wowartedaxni.

W. He toka e wowartedaxni canteoyuze kin tidwicaktepi iyececa he?

A. Tuwe warteundapixni kinhan, okinni he kte uncinpi kta naceca heon etanhan.

W. Canteoyuze tukie wanji unkicantepi kin ed eunkiciknakapi kta e Wakantanka iceunkiyapi kta iyececa he? A. Wacantkiyapi.

W. Wakanheja tokeca cantewicayakiye cinhan kiunniwicayakiyin kta yacin kta he?

A. Hiya-

W. Toked ecawicayecon kta ya kuwa kta he?

A. Cantewaxtewicawayin kta. W. Tidwicaktepi iyaonpepicaxniyan taku unktepi kta unkoki-

hipi he? A. Ho, woyute unyanpi kta e on wamakaxkan unktepi kta iyowinunkiyapi.

W. Exa waonxiyada xni, qa otuyacin yazanwicayayin kta iyonicipi hecinhan toketu he?

A. Hecamon kinhan woahope kin de wakicaksa heca kta.

Wayawa de cinhan, qa hokxina wan can adetka wapepeka ojuna yuha canku okna ayakipa unkan he on ite qaix nape ed anipa kinhan, he canteniciya qaix canteniwaxte kta cin kecanyakin kta he? Hokxina kin he taku canteoyuze

okna wan, nape qa canzeka se wicaxa ektakiya tokeca Peter, Tanxna un kin, iye ca wahokon- na atakunipi xni tka qon hetanhan zuya kta he? Wakantanka taku wanji wa- dyayin kte xni he? Wakantanka wapc-



peka qa mina uncantepa mahed yuke cin hena wanyaka okihi, unapepi kin okna taninyan he xni itokab. Wakanheja tokeca wicadujipin kta, qa awi cayapin kta, qa cantexidwicayayin kta iyonicipi, qa xunka qaix ikmuxunka yazanwicayayin kta iyonicipi ehantanhanx, nicante mahed wapepeka seececa tanyan awanyakdakin kta yakuwa xni hena okihiunkiyapi kta ecin unxkanpe wowartedaxni niyukan.

Wicaxayatapi xica wan, Nero eeiyapi qon qa wicaxa tanka icaga qonhand wicaxa qa winyan ko wicakte kta e on mina ota wiyeya kiknake ciqon, he hokxina qonhand waimagagaicinyin kta e on honagina wicakte kta iyokipi tka qon. Unkicantepi kin mahed wowartedaxni ciscina toka hinnape ein he hed yankin kte xni e ironunkicipapi kta iyececa, okinni tanka icaga unkan wapepeka qa mina cante ojunaunkiyapi ktanaceca heon. Tuwe tokeca wanyaka, qaix wanyakapi xni exa, Wakantanka iye he ekta etonwin kta unkan tidwicaktepi iyaunqonpapi kta. Nicante kin wocantekiye on ojunaniyin kta e Wakantanka icekiya wa. Nitanokxan unpi kin owasin cantewaxtewicayayin kta kuwa wo. Heced ecanon kinhan woahope ixakpe kin he tanyan ahoyapin kta.

# "OONSPE XX.

WOONSPE WICOIE-WAKAXO-TEXNI.

Oekde. "Wakantanka, cante ska micaga ye." Psalm 51;10.

W. Woahope ixakowin kin eya wo.

A. Wawicirarapi ecanon

W. Oekde kin ed wicoie kin tukte wanji on wakaxotexni kapi he?

A. Ska.

W. Woahope lin de taku onspeniciya he?

A. Micante kin woawacin xica on axape xni mikduha kta.

W. Toked he wakaxotexni nikduha kta oyakihi he?

A. Wicoie xikxica waanagoptanyan nawaron xni, qa wakanheja xikxica ob

he?

A. Mayuska kta e Wakantanka icewakiyin kta iyececa.

on toked eva he?

A. Hena wicayawaxtepi ce, eya.

W. Wowiyuxkin tukte wanji tawa-

A. Wakantanka wanyakapi kta.

Mnarcarca ska heca tohinni wojupi wan ed icaga wandaka he? He toked wa iyeced ska rca, qa waxtemna qon ye-

Nicante mahed wojupi ciscina wanji yukan, unkan wanarcarca toktokeca hed icage cin ekna Wakantanka warca wanji ska qa owanyagwaxte, mnarcarca iyaced wakaxotexni qa waxtemna, ica-Toka nitonpi ehantanhan hed un, unkan hokxiyoqopa yaun qon ehand wa kin isanpa ska, qa nahan-

rca dehanyan ska exa he ehand toked kinhan ixtaiyonixnija. nihun waxte hena sam oyukidakin kta han, wa kin isanpa maska kta.' tawatedyayin kte xni tka kin heca, waana goptanyan naron nanke cinhan, iyena marpiya xapa wan warca ska kin de iwankab ahi wanka, qa tohanhanxna taku xica ehe cinhan qaix woawacin xica iyowinniciye cinhan, iyena woaxape wanji warca ska owanyagwaxte kin de kinhan, sanpa qa sanpa axabyapi ayin lo. Ho, inx he mitakola tipi-wakan wan- han u. Habakuk II;1, 2, 20 he el lecel

ninar ska qon dehand iyeced wakaxo- wanji qaix nonpa unkan wana axapa iyecel oiye unkitonpi sa; icin, iyowinuntexni xni. Wanarcarca kin de caje kin aya. Nina amanipi kin on naxabyapi, kiyapi lakax hoon. Na Jesus el wowaxi ociciyakin kta yacin he? Woiyaonpe- qa maka bobdu qaix taku toktokeca ota econpi Okolakiciye tona Lakota egna picaxni heced eciyapi. Warca wan he- on yuxicapi. Nicante kin he wa kin de waayapi kin he woope, woksape, woonced owanyagwaxte kin he nina tanyan iyececa. He ska niciyuha kta e Wakanawanyakdakin kte xni he? He toked tanka iceyakiyin kta iyececa. Ito, Wo- Jesus waonspewicakiya etanhan towayakduxicin kta iyececa kin he ito, iwa- wapi Wakan kin etanhan wocekiye xake wicalapi, na tawowaxake icikoyag ktayaked ociciyakin kta. Tohanhanxna ciscina wan ociciyakin kta unkan he yuha hiyupi iglawapi keyapi. Episcowoyakapi xica, qaix wicole xikxica exa, eyakiyin kta. "Niye mayadujaja kin- pal Okolakiciye tuwa ole kta hecin hecel

Standing Rock-St. Thomas' Station.

Anpao Kin: Mitakola, ito iapi conala oyagcixi kte lo. Eya, oyanke kin le unconalapi tka tokel okihika Okolakiciye Wakan kin el unxkanpi, na he on taku

Exa anpetu waeyayapike cin, hena taku iyowaja spe, wowicala, hena etanhan u. Ehanna wookiye yanke tuwa waawanyaka iyececa yawapi he tuwe waawanyaka kagapi kin he e lena etanhan ecel waawanglake ewicakiyapi kin hena epi. Hunkayapi kin wiciwankab wicayawapi kin he icage, na Okolakiciye tukte etanhan iglawapi hecin hetanhan towaxakepi icikooyasin unnicapi tka tokxa Wakantanka yag iglawapi keyapi, wowaxake lena ed atanin. Warca waxtemna kin de onxiunlapi kinhan taku uncinpi kin wookihi woope ogna econpi glawapi keyapi, Wowapi Wakan kin hena etan-

> eya, "Owanyake mitawa kin ogna nawajin kta, na conkaxke kin akan emicignakin kta, na taku emai kyin kta hecinhan ekta etonwan mankin kta na woiyopeye mitawa on tokel abluptin kta hecinhan. Unkan Jehowa amayuptin na heya; Wowanyake kin he owa wo, na canblaska akanl taninyan kaga wo, hecel tuwe inyanka exa yawa kta," eya. Roma 10;14, 15, 17, el wicoiye yanke cin he naunronpi nin ecanmi, nanakun yaotaninpi eciyatan napeciyuzapi, mitakuyeowancaya.

JEFFERSON CHIPPS.

St. Thomas Chapel-Rosebud. Dear Anpao Kin: St. Thomas Chapel Koxka Omniciye unqonpi kin tokel okihi lila tanyan unxkanpela ye lo. Tka, icin, Wakantanka he wowaxi ecaunkiconipi ca hecel tokel okihi lila unxkanpe lo. Ho hehanl lehanl kozkalaka wan wacinyepica heca wan wankiyazanpi. Koxka kin le tokel okihi waxte rca; tase he tancan ekta wake xni tka ee tawacin kin wacinye pica ca heca, yunkan kehta 1895 he omaka kin el wayazan, na ake le omaka kin ehan hihunni. Ho, hecel tonakiya koxka yaunpi qon hena wocekiye ecanonpi can, wocekiye eyeciyapi nin

JOSEPH MATO CATKA.

Sicangu Oyanke Makizita Ciqala.

Anpao Kin: Le yaotanin yo, kola. Hekta March 6, 1896, he anpetu ognayan wikoxka wanxe wan te lo. Miss Nellie Ghost Face Bear hee ye lo. Mato Ite Wanagi he cunwintku. Jesus wacinyan heca; wikoxka xkehanhan heca

mitakolapi, onxiunkila po, na ounyaki-yapi kta uncinpe lo, na he on ceunnici-wai. St. Philip's Station heciya tancan kin gluha yankapi ca ekta wai; wicarapi woecon wakan kin econ maxipi ca ekta wai. March 7th he anpetu kin el ekta kin heca kte lo. Ho, wana henala epin kipapi kta hecapi. Ho, mitakuyapi, kte lo, Anpao Kin tona iyacupi kin he. tona le wanlakapi kin wocekiye ewicakiciciyapi ye. J. T. HKNRY, (RLONAJIN.)

Bishop Hare wayazanka on wi xakpe otonweheta asnikiya unkan March 1 hehan ku kta tka nahanrcin tanyan un xni dakax pejuta wicaxa wikiciyukcanpi unkan sanpa wi wanji wowaxi takunir econ unkan hetanhan atayena South Dakota ed ku kta keya. April 12th, Anpetu wakan, Sioux Falls (Rara Otonwe) ekta



W. Nakun taku ecanon kta iyececa kta, unkan unhanketa xnixya hinrpayin ji uneinpi na womnaye econqonpi ca, xni, ohinni warwayela opiiciya. Eya,



Hancokaya wa kin he anpa ed wanya- yapi kta uncinpe lo, na he on ceunnicikapi kin toked owanyagwaxte kin he yape lo. Hecel tona Anpao Kin iyacupi W. Wakantanka cante skaskapi kin sdodyaya. Nina ska qa wakaxotexni kinhan wicoran kin he el etonwanpi ye, rca on etanhan anpetu wi kin aiyojajan na wowaonxila nitawapi kin nakitakapi kte lo, Anpao Kin tona iyacupi kin hena iyuxkinyan napeciyuzape lo.

JOSHUA XUNKAKUCIYELA.

Medicine Root District Etanhan. ANPAO KIN. Dear Friend-Woakipa

el wicahi on cante xicapi kin wanji unkakipapi. Mr. C. M. Chipps cinca wan 15th of May, 1895, hehan tonpi, tka ake February 4, 1896, he el ta. Iho, hecel ehand Mediteranian sea ekta iyaya. ekta iyaya, tka wicoiye wanji el weciksuya, Markos X;14.

Na nakun wanji e epin kta wacin, un kta.

#### THE DAYBREAK.

THE DAYBREAK is published monthly in the in terest of the Protestant Episcopal Church among the Sioux Indians in South Dakota.

The subscription is 30 cents per annun in advance, and may be paid in one or two cent postage

Single subscriptions for six months, 15 cents. Fifteen or more copies to one address for six months, 10 cents each.

The English department is made up of carefully selected articles from stereotyped plates only.
All subscriptions and matter for publication should be addressed to the REV. W. J. CLEVELAND Madison, S. D.

Published at the office of the Daily Leader, Madison, S. D.

### LETTER OF COMMENDATION.

The tendency of THE DAYBREAK is to provoke to good works and to bind us together. It will be special help to the scattered members of the Church. Besides other Church news, it will contain my official notice and accounts of my Episcopal acts and visitations. I hope our people will W. H. HARE, take it and circulate it.

Missionary Bishop.

# VISION OF DISARMAMENT.

The Century From Afar Off Beholds the Millennium.

The Century Magazine, in a forthcoming editorial article entitled "The Anachronism of War," will say of the present situation that reliance must be had upon the two great lawmaking and law loving peoples of the world to pluck the flower safely out of this nettle dan ger. It says:

"The immediate duty before the conservative forces of England and America is to organize for the establishment of a high class continuous board of international arbitration. In this matter the lead may well be taken by the representatives of that religion which is 'first pure, then peaceable.' With the aid of the greateducational institutions and of the vast commercial interests of the two lands, and in the present revived attention to the subject, it ought to be an easy matter to get parliament's consen to the opinion already formally express ed by the congress of the United States in favor of the principle of arbitration. What is needed is a permanent system, in place of the piecemeal and haphazard examples to which we are accustomed, admirable as their results have already proved. Once established between England and America, such a system would gradually spread among the nations of Europe, and more rapidly because of the general conviction that another continental war should show a climax of horrors. Sooner or later arbitration would be followed by disarmament, which is the logical sequence of no other premise, and yet will be the turning point of the continent toward true democracy and progress.

"However near or far the ultimate acceptance of the idea, it would, as between us and our English cousins, take the sting out of the viper of war, to which, like the husbandman in the fable, nations too carelessly give warmth and nourishment on the hearthstone. In the knowledge that disputes would be automat ically settled by an impartial tribunal it would no longer be possible to play a boisterous tune upon a people by pulling out the stop of 'patriotism.' And it is not too much to hope that in the spread of this idea the whole earth would at least realize the great laureate's noble vision of, 'The parliament of man the federation of the world.' Herein lies a great opportunity for the English speaking race. It is a mission to kindle the imagination and the heart."

# A Little Bit Hasty.

"Doctor," said a distressed wife to the family physician, as he was coming down stairs from his patient's room, "can you give me no hope of my husband? Can nothing be done?'

"Madam," said the delighted doctor, rubbing his hands, "allow me to congratulate you. Our patient has taken a turn for the better, and now we may hope to have him about again in a few weeks."

"Oh, doctor!" exclaimed the horrified lady, throwing up her hands. "You told me he could not possibly get better, and I have sold all his clothes!"—Pearson's Weekly.

# UNCLE SAM'S BONDS.

HOW THE VALUABLE PIECES OF PA-PER ARE MADE.

The New Issue Will Be a Duplicate of the Issue of Last Year-A Real Artist as Designer-Various Steps lu the Processes of Turning Them Out.

The way in which United States bonds are designed, engraved and made ready to be turned over to the investor in return for his gold coin or its equivalent is one of the most interesting parts of the workings of the treasury department branch of the national government. The coming bond issue will not be what is technically known as a new issue, but will be a duplication of the issue of February, 1895.

The designer of the plates is a well known New York artist who enjoys high reputation as a magazine and book illustrator. This is Mr. Will H. Low, and for the past year he has been the star man of the corps of artists attached to the treasury department. In addition to the work of drafting the design for the bonds he has designed several schemes for currency.

After the announcement of a bond issue the secretary calls in the chief of the department of engraving and printing and tells him the denominations to be issued. These may be in coupon bonds of \$50, \$100, \$500 and \$1,000. The same denominations may be issued in registered bonds, with the addition of others of a higher face value. The additional ones are for \$5,000, \$10,000, \$20,000 and \$50,000. The issues of the two latter denominations have been very small.

After the chief has received his instructions he turns the matter over to the artist, who at once designs the plate. It is an erroneous impression that for every issue a new series of plates is engraved. The artist may use any one of a number of vignette likenesses of historic Americans, and he mortises it into the drawing.

When completed, it is submitted to the chief for his approval and then to the secretary of the treasury. If the design is all right, it is turned over to the engravers.

This usually requires from a month to six weeks. The engraving is done on a thin sheet of soft steel of a thickness of an eighth of an inch. By a secret process the metal is hardened when finished, and a proof is taken, which is submitted to the chief of the bureau. proof then must be approved.

The plate then goes to the printer and the work of turning off the bonds begins. The bonds are printed on the same kind of paper as that used for currency and each impression is carefully watch If any imperfection renders a copy worthless, it is destroyed by the officials, after being returned from the pressrooms. But for each sheet of bond paper, taken out there must be returned a similar number of copies, either perfect or otherwise. After the work of printing is done the securities are counted and checked off and are then made ready for delivery to the purchaser. When their final destination is determined upon, an employee of the department, accompanied by an escort, takes charge of the bonds and delivers them to the purchasers. In the last issue Mr. Logan Carlisle, son of the secretary, had charge of the deliverance of the securities.

The difference between the two classes of bonds-coupon and registered-is The former are like currency, payable to the bearer, and no record of their transfer is ever made. The interest coupons may be collected by any one who presents them at a nati or subtreasury.

The registered bonds are safer in case of a burglary, as they are absolutely nonnegotiable except by the signature of the holder as evidenced by the books of the treasury department at Washington. When registered bonds are sold, the name of the purchaser is placed in a book kept for the purpose. There are no interest coupons attached, but each quarter a check is mailed from Washington for the accumulated interest, which is payable at any subtreasury.

Should the holder desire to sell his registered bonds, the transfer must take place before some official of the treasury department or an officer of a national bank. The fact of the sale is then forwarded to Washington and the necessary alterations made in the registered bond book

Although the face design of a government bond is less intricate and puzzling than the designs used on currency, efforts to counterfeit them have been rare. The noted forger, Brockway, was the author of the last bogus government bond issue that was detected. It was a duplication of a coupon bond of the issue of 1861, the first of the war loans, which matured in 1881. The denomination was \$1,000. The work was poorly executed, and its worthlessness was soon detected. It was for this that Brockway served his longest term in the penitentiary.—New York World.

#### AN ANGEL IN DISGUISE.

A Burglar Conferred a Favor by Opening a Safe.

The proprietor of a large store on High street went to his place of business at an unusually early hour the other morning. In fact, the sun had not yet risen when he turned the key in the door. On entering he was surprised to find a man trying to open the door of his safe.

He stood and watched him for some time, apparently deeply interested in the proceedings, when finally the burglar swung open the door of the safe with a delighted chuckle, but happening to turn he saw that he was discovered and became very much alarmed. He jumped up and was about to make his escape sition. through a back window when the merchant called to him:

"Don't be in a hurry, my friend. Come back and sit down awhile and smoke a cigar while I straighten things up a bit, and then come home to breakfast with me. You have done me a great

favor."
"Why, how's that?" asked the bur-

glar in great surprise.
"Well, you see, I had the combination of the safe on a bit of paper, and last night I accidentally locked it in the safe and forgot how to work it. I spent most of the night trying to get the thing open and came in early this morning to have another try at it."—West Medford (Mass.) Windmill.

# A Terrible Scene.

Strohschneider, the famous aeronaut, astonished the natives of Stockerau, near Vienna, by carrying a young barrister on his back along a tight rope 80 meters in length fixed to the church steeple A few days later flaming posters appeared on the walls announcing that Strohschneider would effect a balloon ascent in the company of Herr Pramper, the popular landlord of the White Rose.

Notwithstanding the fact that the police had forbidden the landlord, who has a large family. from taking part in the performance, mine host entered the inclosure at the appointed time, to the no small delight of the assembled multitude. At a given signal the balloon rose in the air, Strohschneider and the landlord sitting on the trapeze beneath. Some of the spectators declare that the latter turned as pale as a sheet during his upward flight, though he did not fail to wave his hat to the crowd. After reaching a dizzy height the two balloonists were observed to quarrel and actually come to blows.

astonishment at discovering, not a corpse, but a lay figure dressed in one of Herriedener Laubfrosch.

# Falling From the Sun to the Earth.

The philosophers have figured out some queer problems since the time of Horatio, but none of them is more curious than that relating to the amount of time it would take for an object to fall from the sun or moon to our earth. It has been decided, after an immense amount of figuring, that if a bowlder weighing a ton should fall from the sun it would take it 99 years, 9 months, 7 days and 2 hours to reach the earth. The same bowlder could make the trip from the moon to the earth in 416 days

#### CURFEW TIDE.

The thrushes sing in every tree;
The shadows long and longer grow;
Broad sunbeams lie athwart the lea;
The oxen low;
Round roof and tower the swallows slide;
And slowly, slowly sinks the sun,
At curfew tide,
When day is done.

Sweet sleep, the nighttime's fairest child, O'er all the world her pinions spreads.

Each flower beneath her influence mild resh fragrance sheds;

The owls, on silent wings and wide, Steal from the woodlands, one by one, At curfew tide, When day is done.

No more clanging the rookery rings With voice of many a noisy bird; The startled wood dove's clattering wings No more are heard; With sound like whispers faintly sighed, Soft breezes through the treetops run,
At curfew tide,
When day is done.

So may it be when life is spent, When ne'er another sun can rise, Nor light one other joy present To dying eyes; Then softly may the spirit glide To realms of rest, disturbed by none, At curfew tide, When day is done. -S. Cornish Watkins in Chambers' Journal.

### True Test of Knowledge.

"Watts, you know something about this Transvaal affair, don't you?

"I thought I did until I tried to tell my wife something about it."-Indianapolis Journal.

#### These Saw the Cotton States Fair.

One million two hundred and eightysix thousand eight hundred and sixtythree persons visited the Atlanta expo-

#### LETTERS COST \$1 APIECE.

#### California Miners Lined Up For the Mail. and Places Were Worth \$300

A well known patent attorney in this city, who was in California in the early mining days, apropos the publication in The Post of the cost of carrying mails on the Yukon, makes some interesting statements about similar service on the Pacific coast in 1849-50:

"We had to pay \$1 for every letter sent or received," he states. "besides the government postage. We were in the mines and had to send a messenger, with an order for the postmaster to deliver to him our mail at Sacramento, a distance of from 75 to 100 miles, according to the location of the camps. Parties made a business of carrying the mail and had regular routes around through the mining camps.

"At that time mail went by way of the isthmus, there being but one steamer every three weeks. As a result, at San Francisco and at Sacramento, the two main offices and supply points for the state, there would be a large crowd waiting every time a mail arrived. They finally adopted a rule among themselves requiring all to form in line and take their turn, and hundreds stood or laid in line day and night to keep their places, sometimes several days before they could be served, the line being formed days before the steamer arrived. Resident speculators would take position in the line, and when they had advanced near the door would sell their place to others from the mines, who were waiting, frequently getting from \$100

to \$300.
"Such a thing can hardly be believed by those who have never had any such experience, but in the fall of 1849 an ox team driver got \$10 per day and board, All at once the landlord plunged head- Sundays being counted the same as othfrom the spectators, who ran to the spot ounce (\$16) to an ounce and a half per ing with broken limits. Will be specified to find Pramper lying with broken limbs. What was their tion, and hence the mail carriers for the mines could better afford to pay for the position in line than to wait on expense the landlord's suits. The mannikin was and lose the time, they sometimes being kept waiting for a week before they could get all their mail for the several

> "One of the curious sights was the sale of the New York papers. As soon as the steamer arrived a man or boy with a lot of papers would rush ashore, mount a box and just as fast as he could hand out the papers and make change dispose of them at \$1 each. Of course in time all this changed, but communication with the States was then so slow and the time required so great that to us, isolated as we were from home and friends and the whole outside world, it seemed almost an eternity. "-Exchange